

Edición/Ausgabe #4

12.2015

ISSN 2414-228X

ReveLA

Realidades y visiones sobre Latinoamérica

¿Colonialidad? - ¿Postcolonialidad? -
¿Decolonialidad?
Interrogantes desde el sentir y el pensar
latinoamericano

Revista ReveLA #4

¿Colonialidad? - ¿Postcolonialidad? - ¿Decolonialidad?
Interrogantes desde el sentir y el pensar latinoamericano*

Kolonialität? – Postkolonialität? – Dekolonialität?
Fragen aus dem Fühlen und Denken Lateinamerikas*

ISSN 2414-228X

Viena, Austria
Diciembre de 2015

www.revistarevela.com
revela.viena@gmail.com

*Verein ReveLA. Realidades y Visiones sobre Latinoamérica/
Plattform für interkulturellen Wissensaustausch*

Producción editorial | Redaktion:
Equipo editorial y creador ReveLA | Redaktionsteam ReveLA

Portada | Cover:
Carolina Rojas
“La Pola”
Sopó, Colombia, 2011

Diseño y diagramación | grafische Gestaltung und Satz:
Carolina Rojas

* El contenido de los distintos artículos es responsabilidad de sus autores, y no necesariamente refleja la opinión de la Revista ReveLA

Editorial Queridos lectores

Es increíble pensar en todo lo que ha pasado en estos últimos seis meses desde la publicación de la tercera edición de la Revista ReveLA. Nuestro proyecto ha crecido y luego de una fase de intenso trabajo llega esta cuarta edición, acompañada por una serie de novedades agradables que queremos compartir con nuestros lectores:

Ante todo, queremos anunciar la fundación de la Asociación *ReveLA. Realidades y Visiones sobre Latinoamérica/Plattform für interkulturellen Wissensaustausch*, que se dedicará, -además de la publicación regular de la revista-, a la promoción de iniciativas y actividades de intercambio cultural y científico en relación con Latinoamérica. La figura legal (asociación o *Verein* en alemán) abre posibilidades nuevas y diversas de interacción y cooperación con otras asociaciones, organizaciones, colectivos, universidades y personas, en lo cual ya estamos trabajando.

Otra noticia que nos llena de satisfacción es la inscripción de la revista en el sistema ISSN, que permite la inclusión de nuestras publicaciones en los registros de bibliotecas e implica que puede ser citada, lo que sin duda es esencial para el intercambio de conocimientos. Estos dos nuevos logros son a la vez un primer paso hacia la meta de poder compartir la Revista ReveLA también en forma impresa.

Más allá de esto, lanzamos la iniciativa “ReveLA escribe libros... yo regalo uno!!!” abriendo espacios novedosos de creación, intercambio e interacción. Este año apoyamos el proyecto del libro “Redes de poder después del genocidio” de Harald Waxenecker -del equipo de redacción ReveLA-, una iniciativa y contribución hacia los esfuerzos por “democratizar la democracia guatemalteca”, que fomenta el acceso a información y conocimiento mediante la elaboración y la distribución gratuita de 1.000 libros en Guatemala.

Finalmente, nos satisface de nuevo la gran cantidad, la diversidad temática y las aproximaciones interesantes de los artículos, reportes, historias, anécdotas y fotografías que hemos recibido y que podemos compartir en “ReveLA – Edición #4”, cuyo tema central de la sección científica gira alrededor de uno de los debates más apremiantes de la investigación en ciencias humanas y sociales: ¿Colonialidad? – ¿Postcolonialidad? – ¿Decolonialidad? Interrogantes desde el sentir y pensar latinoamericano.

Deseamos una lectura cautivadora,

Simone Schober
Equipo ReveLA



Inhalt

Contenido

Batucada	6
• De Australia para Austria. Latinos everywhere <i>Rossana Castro Landeros con asistencia de Ma. Cristina Ponce y Trini Espinosa</i>	7
• No es sólo un adorno en la cabeza. <i>Marcela Torres Heredia</i>	10
• La construcción de la identidad cultural en Santiago del Estero, Argentina Una mirada histórico-social. <i>Liliana Roxana Acuña</i>	12
Garabato	18
• Méxiko: en búsqueda de nuevas rutas del teatro. <i>Sigrid Gruber</i>	19
• La roca de Flaubert. <i>Alberto Salcedo Ramos</i>	20
• El mar ha encallado frente a mi puerta. <i>Martin Leandro Amaya Camacho</i>	21
• Marinero al Mar. Serie fotográfica. <i>Martin Leandro Amaya Camacho</i>	24
Milpa	27
• La decolonialidad más allá del discurso. <i>Anyie Paola Silva Páez</i>	28
• Semillas de esperanza. <i>Carolina Rojas</i>	32
La llama viaja	34
• “Un vínculo especial” Cómo aprender un idioma en el extranjero? Una propuesta desde la escuela ecuatoriana Idioma y Cultura del Valle. <i>Ivan Suarez y Simone Schober</i>	35
• Ein Stück pernambukanische Kultur: der Frevo. <i>Lena Michelsen</i>	37
• ReveLA viaja	39
Científica/Wissenschaft	41
• Matriarchale Strukturen in Mexiko und Panama. <i>Caroline Weingrill</i>	43
• Género y mestizaje colonial andino. Los tránsitos posibles de las mujeres indígenas en la sociedad pigmentocrática <i>Elena Apilánez Piniella</i>	51
• Shadow-boxing with Antonio. Origins and omissions in the recent debate on the conflictive relationship between Marxism and Post-colonial Theory triggered by Vivek Chibber. <i>Gregor Seidl</i>	58
Projekt “ReveLA Schreib Bücher.... ich schenke eins!”	69
Maestría	70
• Forschung im Master. <i>Therese Thaler</i>	71
• Dekoloniale Einverleibungen oder was (De)Kolonialität mit Kannibalismus zu tun hat. <i>Laura Seyfang</i>	74
Coyuntura	76
• Durch Vernunft oder durch Stärke. Über den Kampf der AuslandschilenInnen für ein volles Wahlrecht. <i>Sebastián Bohr Mena</i>	77
• Das pequenas grandes revoluções. <i>Vitor Branco</i>	79
• El tráfico de cocaína. <i>Francisco Roberto Bribiescas Medrano</i>	81
Colibrí	86
• El derecho a la consulta previa de los pueblos indígenas y las consecuencias de su no aplicación. El caso del Baguazo. <i>Erik Sichra Copello</i>	87
• Megaminería y democracia. Análisis de los impactos en la política y en la democracia de Argentina a partir de la década de 1990. <i>Luciana Camuz Ligios</i>	97
• Siembra de café: comparación de sistemas de producción. <i>Marcela Torres Heredia</i>	106
• The Healthy Reefs Initiative. Interview with Ian Drysdale. <i>Therese Thaler</i>	114
Call for papers #5 (Deutsch/Spanisch)	118/119
Créditos	120

Sección/Rubrik
Coyuntura

La sección de coyuntura contiene reportes y comentarios en relación a temas políticos y sucesos actuales en Latinoamérica. Esta sección ofrece un espacio para las opiniones de diferentes autores y autoras, contribuyendo de esa manera a la discusión científica. Estos aportes no necesariamente reflejan los puntos de vista de la redacción de ReveLA, sino su principal cometido es provocar reflexión y análisis crítico.

En esta edición, Sebastián Bohrn Mena analiza los hechos alrededor de la exigencia del derecho al voto en el extranjero de ciudadanas y ciudadanos chilenos (en idioma alemán). Vitor Branco reporta sobre las pequeñas, pero grandes revoluciones (en idioma portugués), mientras Roberto Bribiescas Medrano escribe sobre el tráfico ilegal de cocaína en Latinoamérica (en español).

Die Rubrik Coyuntura beinhaltet Berichte und Kommentare zum Thema Politik und aktuelles Geschehen in Lateinamerika. Sie soll Autoren mit unterschiedlichen Meinungen Platz bieten, diese auszudrücken und dadurch die wissenschaftliche Diskussion anregen. Die Beiträge in dieser Rubrik spiegeln dabei nicht zwangsläufig die Meinung der Redaktion wieder, sondern sollen auch diese zum Nachdenken und kritischen Hinterfragen anhalten.

In dieser Ausgabe berichtet Sebastián Bohrn Mena auf Deutsch von den Entwicklungen rund um das Auslandswahlrecht in Chile. Vitor Branco erzählt auf Portugiesisch von kleinen großen Revolutionen, während Francisco Roberto Bribiescas Medrano auf Spanisch das Thema des illegalen Handels mit Kokain in Lateinamerika aufgreift.

Equipo ReveLA
Team RevelA



El tráfico de la cocaína: un millonario espectáculo protocolario a simple vista

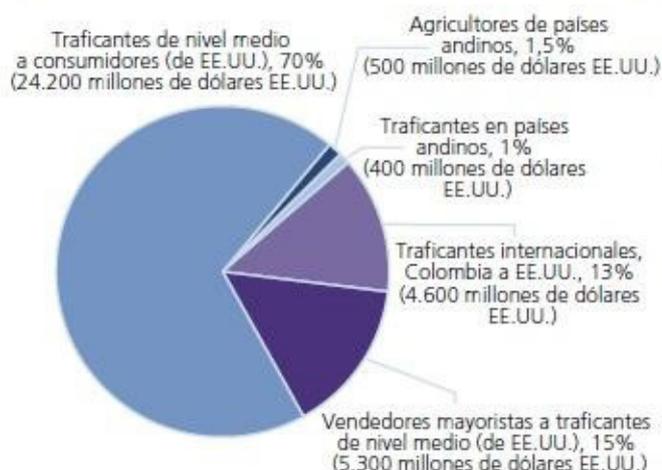
*Francisco Roberto Bribiescas Medrano**

Según los informes anuales del año 2012, la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito, demostró que las tres naciones que más consumen cocaína entre sus residentes son el Reino Unido, España y Estados Unidos de Norteamérica, aunque ciertamente estos países en el año 2010 tuvieron una reducción de consumo del 2,2% a comparación de un 3,0% en el año 2006. Por tanto, dicha reducción pudiera ser el resultado del combate internacional al tráfico de las drogas, sin embargo, se debe tomar en cuenta que hoy en día existen cientos de drogas, como las llamadas drogas sintéticas, conocidas por ser fácilmente accesibles a los jóvenes, también por su efecto psicoactivo y por ser una droga dinámica, ya que son fabricadas en laboratorios que pueden ser montados en cualquier cocina de cualquier familia y en cualquier país. Es el nuevo mercado que logró abastecer aquellos clientes que no tuvieron la oportunidad de

consumir drogas obtenidas de un vegetal como la cocaína y la marihuana. Por tanto, estas nuevas drogas, son también, además de nuevos productos, factores de reducción de consumo de la cocaína. Sin embargo, por más drogas nuevas, dinámicas y estimulantes que existan, el producto estrella por más de medio siglo es y será la cocaína. Un producto natural que nace y se procesa químicamente en América Latina. Para muchos la cocaína sigue generando miles de millones en ingresos, pero ¿quiénes son los beneficiados? A simple vista, serían los Carteles de la Droga, principalmente los mexicanos y colombianos, cuya ubicación los convierte económicamente en los más famosos y poderosos del mundo. Sin embargo, este análisis no explica a simple vista, quienes podrían ser también beneficiados, como las empresas legalmente establecidas y por su puesto las macroeconomías de los estados.

Distribución de los ingresos brutos en porcentaje de los 35.000 millones de dólares EE.UU., del mercado de cocaína, 2008

Fuente: UNODC



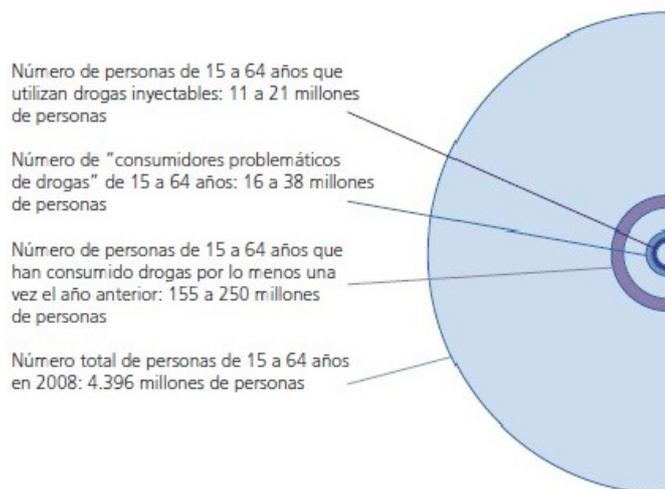
Distribución por países de la población de consumidores de cocaína en Europa, 2007/2008

Fuentes: UNODC, CPIA; informes de los gobiernos; UNODC, Informe Mundial sobre las Drogas 2009; OEDT, Statistical Bulletin 2009



Fuente: Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito (UNODC): Informe Mundial Sobre las Drogas 2010. Viena, Austria. p.18.

Según la UNODC, en su estudio elaborado en 2008, fueron 155 y 250 millones de personas en todo el mundo que consumieron drogas ilícitas, entre ellas la cocaína. En la gráfica “Consumo de drogas ilícitas a nivel mundial, 2008” se distingue la edad de las personas que la consumieron en dicho año.



Consumo de drogas ilícitas a nivel mundial 2008

Fuente: Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito (UNODC): *Informe Mundial Sobre las Drogas 2010*. Viena, Austria. p.13

La cocaína tiene efectos políticos y sociales como la corrupción policíaca, la inestabilidad municipal, y es una de las responsables de la violencia intrafamiliar. Además, fortalece económicamente a las bandas criminales de las localidades, quienes son contratadas por parte de las organizaciones del narcotráfico. Pero es importante ver la otra realidad, esa realidad que es difícil de aceptar.

La CNN México realizó una entrevista en el año 2010 a Ramón Galindo, senador de la República Mexicana representando al Estado de Chihuahua, mencionando que el narcotráfico emplea entre productores, procesadores, distribuidores y de lavado de dinero un 25% más de personas que McDonalds por todo el mundo y va en ascenso.¹ Por eso, este tan ansiado y adictivo estimulante, además de afectar al sistema nervioso central de los consumidores, es también, generador de una fuerte macroeconomía, promotora de divisas, inclusive de formación de clusters, pero sobre todo es la causante de nuevos puestos laborales legales, tanto en pymes como en las grandes industrias en general. Es por esta razón que es tan difícil aceptar que la venta y tráfico de cocaína tenga como causa la generación de empleo. Este tráfico ilegal de cocaína no sería posible sin las

empresas legalmente establecidas. ¿Por qué? Sencillo. Se puede apreciar a simple vista tomando el ejemplo del “Scratch Tape” (Cinta adhesiva), uno de los productos más básicos de empaquetación para las pacas de cocaína (teniendo en cuenta que las compras son en grandes cantidades por miles de dólares). Esta cinta seguramente se compra con dinero en efectivo, sin embargo, la empresa que lo vende, registra la venta de forma legal ante hacienda, un impulso más para la economía del estado.

¿Por qué el Crimen Organizado toma tan altos riesgos al intentar cruzar cocaína constantemente hacia Estados Unidos por la vía legal?

En la parte norteamericana, las aduanas o garitas aduanales, están resguardadas por la mayoría de los cuerpos policíacos locales, estatales y sobre todo las autoridades federales como la U.S. Immigration and Customs Enforcement (ICE), *El Paso Intelligence Center* (EPIC), *The Special Operations Division* (SOD), *the Organized Crime Drug Enforcement Task Force* (OCDETF), *Fusion Center* (FC). Estas trabajan en conjunto con la Federal Bureau of Investigation (FBI) y la *Drug Enforcement Administration* (DEA)², todas enfocadas a mantener el orden y protección de la nación, sobre todo contra la lucha al tráfico de drogas y el terrorismo. Adicionalmente (a lo lateral) y a lo largo de la línea divisoria y en algunas partes del muro, es custodiada y patrullada por los famosos “gringos”, los U.S. Customs and Border Protection (CBP), oficiales federales que visten de uniforme verde, por eso se les llama “gringos” (green go). En su traducción al español significa “verde aléjate”, apodo que fue impuesto por migrantes latinoamericanos. Además, la DEA cuenta con 1.205 ubicaciones en todo México y cuenta con 62 agentes principalmente en la frontera. Existe también la “*FBI Resolucion Six (R-6) agents*”. Un grupo de 6 agentes de la DEA en México dedicados a coordinar las investigaciones de la droga y su tráfico.

A simple vista podría decirse que una gran parte del aumento monetario y positivo en la economía de un país proviene de la cocaína, una droga que mata y hace matar, un producto que por más malo que sea jamás dejará de ser el producto con más plusvalía en todo el mundo. Lo internacional, es una realidad a simple vista, es un acontecimiento de factores intervenidos por 2 o más autoridades, por la ciudadanía, por el crimen organizado, por la cultura y el comercio internacional. La línea divisoria de México y Estados Unidos de Norteamérica, es la

causante del valor agregado en miles de productos para el mundo fabricados en América Latina, es una parte fundamental de los clusters “la ubicación”. Además, esta frontera es la que determina el precio de la cocaína, aquí es donde su producto estrella aumenta hasta un 400% de valor. Principalmente en el Puente Internacional Córdova de las Américas, apodado el “Puente Libre” (por su cruce gratuito) es uno de los cruces internacionales con más tráfico terrestre y comercial, contando con la operación de inteligencia estadounidense más sofisticada del mundo y teniendo como contigua a Ciudad Juárez, Chihuahua.



Línea fronteriza entre Ciudad Juárez y el Condado del Paso en el Puente Internacional Córdova de las Américas. Investigación de Campo. . 2012.

Francisco Roberto Bribiescas Medrano

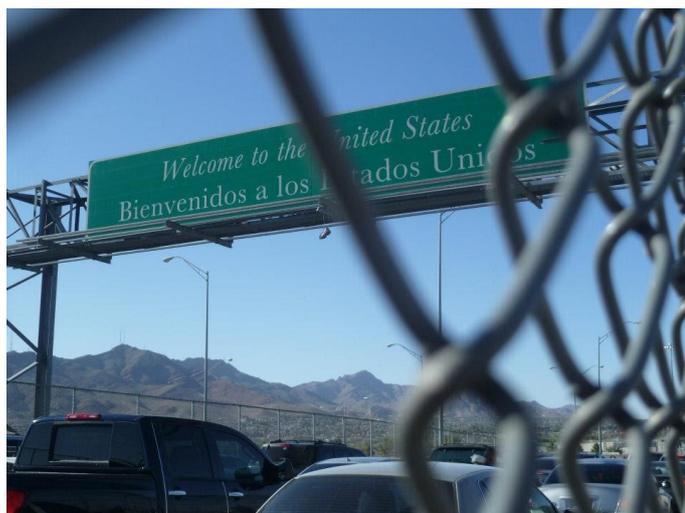
Cuando se tiene la oportunidad de cruzar legalmente y por las vías oficiales (con visa) por dicho puente internacional y con dirección de México a Estados Unidos, lo primero que se visualiza son los impactantes carteles informativos advirtiendo a la ciudadanía de no atentar contra esa nación, de lo contrario se efectuará todo el peso de la ley contra quien lo haga o intente hacerlo. Los edificios federales, con grandes tecnologías en rayos láser, con antenas gigantes vigilantes del área, y es que es verdad, tienen el mejor sistema de vigilancia del mundo. Precisamente en esa línea fronteriza, inclusive, pueden detectar la voz a ciertos metros de distancia y prevenir algún atentado, o la detención de drogas ilegales como la cocaína. Sin embargo, ¿pudiéramos pensar que la constante lucha contra el tráfico ilegal de cocaína entre México y EE.UU es un gran espectáculo? Quizá. Tomando en cuenta que la venta de cocaína en los Estados Unidos de Norteamérica genera anualmente entre 18 a 39 billones de dólares³, cifras tan importantes como la venta del petróleo y sus derivados en México. Por lo tanto, podríamos llamarlo “Combate al tráfico de cocaína como un verdadero montaje protocolario”.

Se estima que los carteles de la droga destinan el 1 – 10% de las ventas a la corrupción internacional, principalmente dentro de la burocracia. El dinero es bien destinado y correctamente estructurado, por eso se les denomina “Crimen Organizado”. Sin embargo, se han descubierto grandes cargamentos de cocaína en los Estados Unidos de Norteamérica provenientes de México que fueron transportados por medio de túneles, aviones, submarinos y principalmente camiones de carga. A simple vista, se pudiera pensar que el espectáculo en los puentes internacionales es patrocinado por el crimen organizado y lo protocolario por las aduanas fronterizas, pero al final, un gran espectáculo.

En el mismo puente internacional, pero en la parte mexicana (pero con dirección hacia Estados Unidos), es posible apreciar menos tecnología por parte de los cuerpos de inteligencia mexicana, algunas carencias en el camino como deterioros en los suelos, basura y sobre todo el espectáculo protocolario inexistente. Aunque no es relevante, da a entender que los recursos son mínimos. Y es que es lógico. Las garitas aduanales mexicanas no determinan ningún valor agregado para ningún producto. Aquí, es posible diferenciar la mínima estricta formalidad policíaca, que es aprovechada por el narcotráfico al colocar “chivatos”, esos hombrecillos contratados por el narcotráfico.

Los chivatos son ciudadanos mexicanos, integrantes de las agresivas y peligrosas bandas delictivas (localmente denominados los cholos y halcones), pero también denominados por el Gobierno mexicano como jóvenes provenientes de la narcocultura. Los chivatos tienen como responsabilidad vigilar el trayecto, avance o deterioro de los automóviles rellenos de droga. Automóviles conducidos por jóvenes, mujeres o adultos mayores; personas realmente necesitadas económicamente. Además, los chivatos son los responsables de mantener en sintonía telefónica a los narcotraficantes, explicando detalladamente el comportamiento del conductor. Sin ser estadistas, realizan predicciones de tiempo, económicas y deducciones de miles de dólares en trayecto. Para un mejor entendimiento de estas operaciones, se debe imaginar a un corredor de bolsa en el The New York Stock Exchange (NYSE). Al igual que el corredor de bolsa, quien por medio de un teléfono mantiene constante comunicación con las empresas, el chivato lo hace con la organización del narcotráfico. Tengamos en cuenta que la cocaína es el producto más rentable del mundo y por más ilegal que sea, su valor jamás bajará, todo lo contrario,

aumentará. En el año 2007, según el FBI, el precio por gramo de la cocaína perdió un 33% de su pureza y aún así aumento su valor a un 72% en su venta por el mundo. Por esta razón el Crimen Organizado arriesga un muy mínimo porcentaje de su producción para determinar y aumentar el valor de la cocaína por todo el mundo.



Línea fronteriza entre Ciudad Juárez y el Condado del Paso en el Puente Internacional Córdova de las Américas. Investigación de Campo. 2012 Francisco Roberto Bribiescas Medrano

El control de todo el comercio internacional en esta línea fronteriza está bajo regulaciones legales del Tratado de Libre Comercio de América del Norte (TLCAN), acuerdo internacional firmado por 3 naciones: Estados Unidos (firmado por George H.W. Bush), Canadá (firmado por Brian Mulroney) y México (firmado por Carlos Salinas de Gortari). El TLCAN entró en vigor el 1° de enero de 1994. En el mismo puente internacional, dentro de las partes laterales (izquierda y derecha), es posible visualizar el impresionante comportamiento mundial de miles de productos, así como las operaciones de logística

en exportaciones e importaciones del comercio internacional. Esto gracias al TLCAN, quien abrió la frontera 2,000 millas.

El TLCAN descubrió nuevos horizontes para las economías de las 3 naciones a corto plazo. Sin embargo, cuando el TLCAN fue aprobado por los Estados Unidos, el presidente Bill Clinton, durante la junta "34 Heads of State" en su gran discurso advirtió que el TLCAN podría ser un arma de dos filos: desde la perspectiva económica, el TLCAN podría ser un fuerte aliado para el narcotráfico; y desde la perspectiva política, Estados Unidos podría ser un gran aliado de México para combatir el tráfico ilegal de drogas, principalmente la cocaína. Una de las cooperaciones más recientes observable a simple vista, ocurrió en el año 2007, donde se logró instalar 99 postes numéricos en la parte fronteriza mexicana (la parte estadounidense ya contaba con los 99 postes numéricos instalados). El propósito de este proyecto fue el trabajo en conjunto de las fuerzas policíacas de ambas naciones para la prevención en general.



Postes numéricos en la parte fronteriza mexicana. Proyecto de la Secretaría de Seguridad Pública. Rio Bravo, Ciudad Juárez, 2009. México. Francisco Roberto Bribiescas Medrano

Parece ser que las predicciones de Bill Clinton eran muy acertadas. A pesar de contar con grandes fondos para el combate al tráfico de droga, el Tratado de Libre Comercio cuenta con 21 años al servicio del comercio internacional perfectamente legalizado, pero también al servicio del Crimen Organizado. ¿Por qué? Tomemos el ejemplo de los camiones de carga pesada, los famosos "Trailers", esos que cruzan los productos y que sus empresas están avaladas oficialmente por los 3 países que conforman el TLCAN. De hecho, el Crimen Organizado se fortaleció económicamente desde la creación de este tratado, precisamente desde



Proyecto de la Secretaría de Seguridad Pública. Rio Bravo, Ciudad Juárez, México, 2009. Francisco Roberto Bribiescas Medrano

que Estados Unidos de Norteamérica y México instalaron estatutos de alta y estricta seguridad y revisión a las cargas en los camiones.

Pero la pregunta clave es ¿en dónde circula el dinero de la venta de la cocaína? Y ¿cuál es su dirección? De principio sería lógico que por las calles de los Estados Unidos de Norteamérica, ya que sus ciudadanos son quienes la compran, y su dirección va dirigida hacia México y Colombia. Pero hay que entender una cosa, el tráfico de cocaína, no es por culpa de los gobiernos, ni tampoco de los ciudadanos consumidores. A simple vista, pudiéramos pensar que toda la culpa es de Los Carteles de la Droga, ya que son quienes se encargan de promocionarla, pero en sí, la cocaína tiene tanta fuerza por sí misma que por ahora el Crimen Organizado es quien se apoderó de ella como producto. Con esto quiero decir que la misma cocaína es quien mueve las macroeconomías, ya que es un producto tan global que cuenta con los mismos desarrollos de producción, distribución y promoción que cualquier otro producto que circula por el mundo. Aunque también existe el lavado de dinero en Estados Unidos y sin duda en México, tengamos en cuenta que el dinero de la droga normalmente son billetes de \$20, \$50 y \$100 dólares, por eso, es lógico que con montos tan grandes de dinero se necesiten transportes de gran capacidad como los camiones de carga. Por tanto, el rumor que existe de “la economía es igual a narcotráfico” pudiera tener algo de razón.

Notas

1. CNNExpansión. “Narco SA, una empresa global” Ana Arana. Ciudad de México 2009.
2. DEA: La Administración para el Control de Drogas. ICE:

Servicio de Inmigración y Control de Aduanas de los Estados Unidos. EPIC: El Centro de Inteligencia del Paso Texas. SOD: La División de Actividades Especiales.

OCDETF: Fuerzas encargadas contra el Crimen Organizado y el Control de las Drogas. FBI: Oficina Federal de Investigaciones.

3. FBI. “El Alcance del Tráfico de Drogas en la Frontera Suroeste” (The Scope of Drug Trafficking on the Southwest) por Border, Kevin L. Perkins y Anthony P. Placido. Director Asistente de la División de Investigación Criminal y el Administrador Adjunto de la Agencia de Control de Drogas de la FBI y el Control Internacional de Narcóticos del Senado de EE.UU. (Criminal Investigative Division and Assistant Administrator for Intelligence Drug Enforcement Agency, Federal Bureau of Investigation U.S. Senate Caucus on International Narcotics Control.) Washington, D.C. May 05, 2010.

Bibliografía

BOWDEN Charles. “Murder City; Ciudad Juarez and the Global Economy’s New Killing Fields” Nation Books New York, 2010.

CAMPBELL Howard. “Drug War Zone Frontline dispatches from the streets of el Paso and Juarez” University of Texas Press Austin, 2010.

PATERNOSTRO S. “México as a narco-democracy” World Policy Journal. Miami, EE.UU. 1994.

PERKINS Kevin L. And PLACIDO Anthony P. FBI Testimony of Drug Trafficking Violence in Mexico: Implications for the United States., Washington D.C. May 05, 2010.

ARANA, Ana. “Narco SA, una empresa global” CNNExpansión. Ciudad de México 2009.

UNODC. “Informe Mundial sobre las Drogas 2010. Vienna, Austria 2010.

UNODC. “Declaración política y plan de acción sobre cooperación internacional en favor de una estrategia integral y equilibrada para contrarrestar el problema mundial de las drogas” Viena, Austria. Marzo 2009.

UNODC. “Crimen y Desarrollo en Centroamérica” Atrapados en una Encrucijada. Viena 2007.

**Francisco Roberto Bribiescas Medrano, mexicano, nacido en Ciudad Juárez, Chihuahua, es experto en Gobiernos Independientes, Tráfico de Drogas y Crimen Organizado. Bachelor en Ciencias Políticas y Administración Pública por la Universidad Autónoma de Chihuahua.*

Máster en Estudios Internacionales, Organizaciones Internacionales y la Cooperación por la Universidad de Barcelona. Cursa actualmente el Máster Interdisciplinario de Estudios Latinoamericanos en la Universidad de Viena. franciscob36@unet.univie.ac.at.